

Südtiroler
Sanitätsbetrieb



Azienda Sanitaria
dell'Alto Adige

Azienda Sanitaria de Sudtiroi

BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES GENERALDIREKTORS

Ernannt mit Beschluss der Landesregierung Nr. 140
vom 12.03.2024

VERBALE DI DELIBERAZIONE DEL DIRETTORE GENERALE

Nominato con Deliberazione della Giunta Provinciale
n. 140 del 12.03.2024

Nr. 2026-390
Sitzung vom
23/06/2026

Seduta del

DER GENERALDIREKTOR
IL DIRETTORE GENERALE
CHRISTIAN KOFLER

UNTERSTÜTZT
COADIUVATO

VON DER STELLVERTRETERIN DES SANITÄTSDIREKTORS
DALLA SOSTITUTA DEL DIRETTORE SANITARIO
ELISABETH MONTEL

VOM VERWALTUNGSDIREKTOR
DAL DIRETTORE AMMINISTRATIVO
LUCA ARMANASCHI

UND VON DER PFLEGEDIREKTORIN
E DALLA DIRETTRICE TECNICO ASSISTENZIALE
MARIANNE SILLER

Betreff:

ERGÄNZUNG DES BESCHLUSSES NR. 748 VOM
16.07.2024 BETREFFEND DIE UMSETZUNG DES
ORGANIGRAMMS LAUT BESCHLUSS NR. 717 VOM
20.12.2018 I.G.F. – ÄNDERUNG DES STELLENPLANS
DES SÜDTIROLER SANITÄTSBETRIEBS

Beschlussentwurf

Oggetto:

INTEGRAZIONE DELLA DELIBERAZIONE N. 748 DEL
16.07.2024 AVENTE PER OGGETTO
L'IMPLEMENTAZIONE DELL'ORGANIGRAMMA AI
SENSI DELLA DELIBERA N. 717 DEL 20.12.2018
S.M.I. – MODIFICA DELLA PIANTA ORGANICA
DELL'AZIENDA SANITARIA DELL'ALTO ADIGE

Proposta di Deliberazione

Nr. 447/26

Ergänzung des Beschlusses Nr. 748 vom 16.07.2024 betreffend die Umsetzung des Organigramms laut Beschluss Nr. 717 vom 20.12.2018 i.g.F. – Änderung des Stellenplans des Südtiroler Sanitätsbetriebs

Der Generaldirektor, unterstützt vom Sanitätsdirektor, vom Verwaltungsdirektor und von der Pflegedirektorin, bzw. deren Stellvertreter, wie auf dem Deckblatt angegeben:

Vorausgeschickt, dass mit Beschluss des Generaldirektors des Südtiroler Sanitätsbetriebes Nr. 717 vom 20.12.2018 die „Änderung des provisorischen Organisationsaktes des Sanitätsbetriebes der Autonomen Provinz Bozen - Südtirol und Genehmigung des Organigramms der Verwaltungs- und technisch berufsbezogenen Leitung“ genehmigt worden ist;

nach Einsichtnahme in den Beschluss des Generaldirektors des Südtiroler Sanitätsbetriebes Nr. 682 vom 25.06.2024 mit Betreff „Änderung der Anlagen 2, 2 bis, 3 und 4 des Beschlusses des Generaldirektors Nr. 717 vom 20.12.2018 - Änderung des provisorischen Organisationsaktes des Sanitätsbetriebes der Autonomen Provinz Bozen - Südtirol und Genehmigung des Organigramms der Verwaltungs- und technisch berufsbezogenen Leitung.“

vorausgeschickt weiters, dass mit Beschluss des Generaldirektors Nr. 748 vom 16.07.2024 die Abteilung Recht und allgemeine Angelegenheiten mit den dazugehörigen Ämtern eingerichtet worden ist;

in der Erachtung, schrittweise den im vorhergehenden Paragraphen genannten Beschluss mit Bezug auf den Stellenplan umzusetzen, indem die Stellen und das Personal der Abteilung Recht und allgemeine Angelegenheiten, sowie des Amtes für allgemeine Angelegenheiten und Versicherungen und des Rechtsamtes in den Stellenplan der Generaldirektion übertragen werden;

daher als notwendig erachtet, die Stellenpläne der Verwaltungsdirektion gemäß Anlage A) abzuändern und die entsprechenden Stellen in den Stellenplan der Generaldirektion zu übertragen;

nach Anhören der positiven Stellungnahmen des Sanitätsdirektors, des Verwaltungsdirektor und der Pflegedirektorin bzw. deren Stellvertreter

B E S C H L I E S S T

1. aus den in den Prämissen angeführten Gründen die Abänderung der derzeit gültigen Stellenpläne der Verwaltungsdirektion und

Integrazione della deliberazione n. 748 del 16.07.2024 avente per oggetto l'implementazione dell'organigramma ai sensi della delibera n. 717 del 20.12.2018 s.m.i. – Modifica della pianta organica dell'Azienda sanitaria dell'Alto Adige

Il Direttore Generale coadiuvato dal Direttore sanitario, dal Direttore amministrativo e dalla Direttrice tecnico-assistenziale, rispettivamente i loro sostituti, come risulta dal frontespizio:

Premesso che con deliberazione del Direttore generale dell'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige n. 717 del 20.12.2018 è stata approvata la "Modifica dell'Atto organizzativo provvisorio dell'Azienda sanitaria della Provincia Autonoma di Bolzano e approvazione dell'organigramma della dirigenza amministrativa, tecnica e professionale";

vista la deliberazione del Direttore generale dell'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige n. 682 del 25.06.2024 con oggetto "Modifica degli allegati 2, 2 bis, 3 e 4 della deliberazione del Direttore Generale n. 717 del 20.12.2018 "Modifica dell'Atto organizzativo provvisorio dell'Azienda sanitaria della Provincia Autonoma di Bolzano e approvazione dell'organigramma della dirigenza amministrativa, tecnica e professionale."

premessò inoltre che con deliberazione del Direttore generale n. 748 del 16.07.2024 è stata istituita la Ripartizione legale e affari generali con i relativi uffici;

ritenuto di dare graduale attuazione alla deliberazione riportata nel paragrafo precedente in relazione alla pianta organica trasferendo i posti ed il personale della Ripartizione legale e affari generali, nonché dell'ufficio affari generali e assicurazioni e dell'ufficio legale presso la pianta organica della Direzione generale;

ritenuto pertanto necessario modificare la pianta organica della Direzione amministrativa e di trasferire i rispettivi posti nella pianta organica della Direzione generale come indicato nell'allegato A);

sentiti i pareri favorevoli del Direttore sanitario, del Direttore amministrativo e della Direttrice tecnico-assistenziale, rispettivamente dei loro sostituti;

D E L I B E R A

1. di approvare per i motivi indicati in premessa con decorrenza 01.07.2026 la modifica delle piante organiche della

des Generaldirektion mit Wirkung 01.07.2026 gemäß Anlage A), welche integrierenden Bestandteil dieser Maßnahme bildet, zu genehmigen;

2. festzuhalten, dass gegenständliche Maßnahme keine Kosten verursacht.

Gegenständliche Maßnahme ist mit Rekurs innerhalb der Verwirkungsfrist von 60 Tagen ab dem Zeitpunkt, an dem der Betroffene volle Kenntnis davon erlangt hat, vor dem Regionalen Verwaltungsgericht der Autonomen Provinz Bozen anfechtbar.

Beschluss von Dr. Fabio Zadra ausgearbeitet und geschrieben.

Direzione amministrativa e del Direzione generale come indicato nell'allegato A), che costituisce parte integrante del presente provvedimento;

2. di prendere atto che la presente delibera non comporta costi.

Il presente provvedimento é impugnabile con ricorso da proporsi nel termine perentorio di 60 giorni, decorrenti dalla piena conoscenza del provvedimento medesimo, avanti al Tribunale Amministrativo Regionale per la Provincia Autonoma di Bolzano.

Delibera elaborata e scritta dal Dott. Fabio Zadra.

Anlage A: Änderung der Stellenpläne der Verwaltungsdirektion und der Generaldirektion

Allegato A: Modifica di pianta organica della Direzione amministrativa e della Direzione generale

Stellen – posti:

Berufsbild Profilo professionale	Generaldirektion / Direzione generale	Verwaltungsdirektion / Direzione amministrativa
Führungskraft erste Ebene Dirigente prima fascia	+ 1,00	- 1,00
Führungskraft zweite Ebene Dirigente seconda fascia	+ 2,00	- 2,00
Rechtsanwalt/anwältin Avvocato/essa	+ 4,75	- 4,75
Verwaltungsinspektor/in Ispettore/rice amministrativo/a	+ 4,00	- 4,00
Verwaltungssachbearbeiter/in Collaboratore/rice amministrativo/a	+ 3,75	- 3,75

Der Beschlussentwurf wurde von	LANNI GRAZIA	La proposta di Deliberazione è stata redatta da
ausgearbeitet		
Der/die Verfahrensverantwortliche	ZADRA FABIO	Il/la responsabile del procedimento
bescheinigt und gewährleistet die technische, buchhalterische und verwaltungstechnische Richtigkeit sowie die Rechtmäßigkeit des vorliegenden Beschlussentwurfs		attesta e garantisce la regolarità tecnica, contabile e la legittimità della proposta di Deliberazione

Sichtvermerke i. S. d. Art. 13 L.G. 17/93 und L.G. 6/22 betreffend die fachliche, verwaltungsmäßige und buchhalterische Verantwortung		Visti ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93 e della L.P. 6/22 sulla responsabilità tecnica, amministrativa e contabile
Der/die Amtsdirektor/in	ZADRA FABIO	Il/la Direttore/trice d'Ufficio
am	18/06/2026	in data
hat die fachliche Ordnungsmäßigkeit mittels eines Sichtvermerkes bestätigt		ha emesso il visto di regolarità tecnica
Der/die Abteilungsdirektor/in	MATSCHER MARTIN	Il/la Direttore/trice di Ripartizione
am	19/06/2026	in data
hat die Rechtmäßigkeit mit einem Sichtvermerk bestätigt		ha emesso il visto di legittimità